

ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

Schneider Electric Industries SAS
31 Rue Pierre Mendès France, Eybens
38050 Grenoble cedex 9
France

ist berechtigt, für ihr Produkt /
is authorized to use for their product

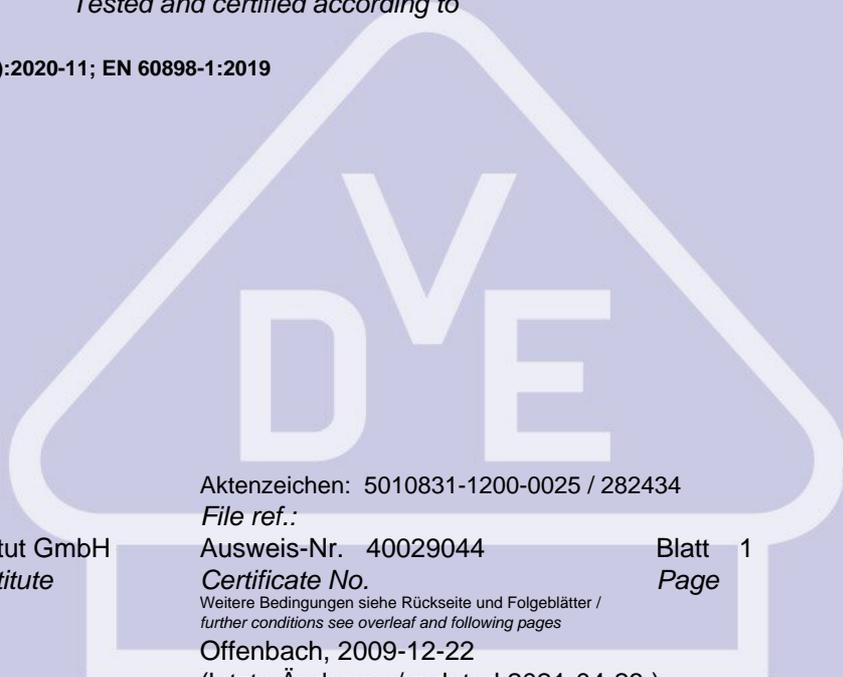
Leitungsschutzschalter
Circuit-breaker
Series iC60a, iC60N, iC60H, iC60L

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen
für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen /
the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.



Geprüft und zertifiziert nach /
Tested and certified according to

DIN EN 60898-1 (VDE 0641-11):2020-11; EN 60898-1:2019



Aktenzeichen: 5010831-1200-0025 / 282434

File ref.:

Ausweis-Nr. 40029044

Blatt 1

Certificate No.

Page

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /
further conditions see overleaf and following pages

Offenbach, 2009-12-22

(letzte Änderung/updated 2021-04-23)

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Zertifizierungsstelle / Certification

M. Tasotti

VDE Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:
VDE certificates are valid only when published on:

<http://www.vde.com/zertifikat>
<http://www.vde.com/certificate>

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Schneider Electric Industries SAS, 31 Rue Pierre Mendès France, Eybens, 38050 GRENOBLE CEDEX 9,
FRANCE

Aktenzeichen / *File ref.*

5010831-1200-0025 / 282434 / TL3 / GRA

letzte Änderung / *updated*

2021-04-23

Datum / *Date*

2009-12-22

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40029044.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40029044.

Leitungsschutzschalter *Circuit-breaker* Series iC60a, iC60N, iC60H, iC60L

Typ(en) / *Type(s)*

Series iC60a

Series iC60N

Series iC60H

Series iC60L

Bemessungsspannung
Rated voltage

230 V a.c.; 230/400 V a.c.; 400 V a.c.

Bemessungsstrom
Rated current

0,5 A; 1 A; 2 A; 3 A; 4 A; 6 A; 8 A; 10 A;
13 A; 16 A; 20 A; 25 A; 32 A; 40 A;
50 A; 63 A

Bemessungsfrequenz
Rated frequency

50/60 Hz

Bemessungsschaltvermögen
Rated making and breaking capacity

4,5 kA (iC60a)
6 kA (iC60N)
10 kA (iC60H)
15 kA (iC60L)

Energiebegrenzungsklasse
Energy limiting class

3 ("B"; "C")

Fortsetzung siehe Blatt 3 /
continued on page 3

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Schneider Electric Industries SAS, 31 Rue Pierre Mendès France, Eybens, 38050 GRENOBLE CEDEX 9,
FRANCE

Aktenzeichen / *File ref.*

5010831-1200-0025 / 282434 / TL3 / GRA

letzte Änderung / *updated*

2021-04-23

Datum / *Date*

2009-12-22

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40029044.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40029044.

Auslösecharakteristik
Instantaneous tripping current

B:
0,5 A; 1 A; 2 A; 3 A; 4 A; 6 A; 8 A; 10 A;
13 A; 16 A; 20 A; 25 A; 32 A; 40 A;
50 A; 63 A.

C:
0,5 A; 1 A; 2 A; 3 A; 4 A; 6 A; 8 A; 10 A;
13 A; 16 A; 20 A; 25 A; 32 A; 40 A;
50 A; 63 A.

D:
0,5 A; 1 A; 2 A; 3 A; 4 A; 6 A; 8 A; 10 A;
13 A; 16 A; 20 A; 25 A; 32 A; 40 A; (50 A; 63 A nur/only iC60N)

Abstand des Gitterstromkreises
Grid distance

iC60a: 35 mm
iC60N: 45 mm (0.5 A - 40 A); 65 mm (50 A - 63 A)
iC60H: 55 mm (0.5 A - 25 A); 65 mm (32 A - 63 A)
iC60L: 55 mm (0.5 A - 25 A); 100 mm (32 A - 63 A)

Anzahl der Pole
Number of poles

1-polig/pole (230/400 V a.c.)
1+N (230 V a.c.)
2-; 3-; 4-polig/poles (400 V a.c.).

Anschluss
Connection

Schraubklemmen / screw terminals

Anbringungsart
Method of mounting

Tragschienenmontage / mounting rail

Weitere Angaben
Further information

siehe Anlage 100A vom 2021-04-23
see Annex no. 100A dated 2021-04-23

Dieser Zeichengenehmigungs-Ausweis bildet eine Grundlage für die EG-Konformitätserklärung und CE-Kennzeichnung durch den Hersteller oder dessen Bevollmächtigten und bescheinigt die Konformität mit den grundlegenden Schutzanforderungen der **EG-Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU**.

*This Marks Approval is a basis for the EC Declaration of Conformity and the CE Marking by the manufacturer or his agent and proves the conformity with the essential safety requirements of the **EC Low-Voltage Directive 2014/35/EU**.*

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Fachgebiet TL3
Section TL3

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Beiblatt /
Certificate No. Supplement
40029044

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Schneider Electric Industries SAS, 31 Rue Pierre Mendès France, Eybens, 38050 GRENOBLE CEDEX 9,
FRANCE

Aktenzeichen / *File ref.*

5010831-1200-0025 / 282434 / TL3 / GRA

letzte Änderung / *updated*

2021-04-23

Datum / *Date*

2009-12-22

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40029044.

This supplement is part of the Certificate No. 40029044.

Leitungsschutzschalter

Circuit-breaker

Series iC60a, iC60N, iC60H, iC60L

Fertigungsstätte(n)

Place(s) of manufacture

Referenz/*Reference*
30007978

Merlin Gerin Alés
16 Boulevard Charles PEGUY
30319 ALES
FRANCE

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Fachgebiet TL3
Section TL3

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Schneider Electric Industries SAS, 31 Rue Pierre Mendès France, Eybens, 38050 GRENOBLE CEDEX 9,
FRANCE

Aktenzeichen / *File ref.*

5010831-1200-0025 / 282434 / TL3 / GRA

letzte Änderung / *updated*

2021-04-23

Datum / *Date*

2009-12-22

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40029044.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40029044.

Genehmigung zum Benutzen des auf Seite 1 abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichens des VDE:

Grundlage für die Benutzung sind die Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) der VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH (www.vde.com\AGB-Institut). Das Recht zur Benutzung erstreckt sich nur auf die bezeichnete Firma mit den genannten Fertigungsstätten und die oben aufgeführten Produkte mit den zugeordneten Bezeichnungen. Die Fertigungsstätte muss so eingerichtet sein, dass eine gleichmäßige Herstellung der geprüften und zertifizierten Ausführung gewährleistet ist.

Die Genehmigung ist so lange gültig wie die VDE-Bestimmungen gelten, die der Zertifizierung zugrunde gelegen haben, sofern sie nicht auf Grund anderer Bedingungen aus der VDE Prüf- und Zertifizierungsordnung (PM102) zurückgezogen werden muss.

Der Gültigkeitszeitraum einer VDE-GS-Zeichengenehmigung kann auf Antrag verlängert werden. Bei gesetzlichen und / oder normativen Änderungen kann die VDE-GS-Zeichengenehmigung ihre Gültigkeit zu einem früheren als dem angegebenen Datum verlieren.

Produkte, die das Biozid Dimethylfumarat (DMF) enthalten, dürfen gemäß der Kommissionsentscheidung 2009/251/EG nicht mehr in den Verkehr gebracht oder auf dem Markt bereitgestellt werden.

Der VDE-Zeichengenehmigungsausweis wird ausschließlich auf der ersten Seite unterzeichnet.

Approval to use the legally protected Mark of the VDE as shown on the first page:

Basis for the use are the general terms and conditions of the VDE Testing and Certification Institute (www.vde.com\terms-institute). The right to use the mark is granted only to the mentioned company with the named places of manufacture and the listed products with the related type references. The place of manufacture shall be equipped in a way that a constant manufacturing of the certified construction is assured.

The approval is valid as long as the VDE specifications are in force, on which the certification is based on, unless it is withdrawn according to the VDE Testing and Certification Procedure (PM102E).

The validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be prolonged on request. In case of changes in legal and / or normative requirements, the validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be shortened.

Products containing the biocide dimethylfumarate (DMF) may not be marketed or made available on the EC market according to the Commission Decision 2009/251/EC.

The approval is solely signed on the first page.